

Jochs Florals Musicals.

Objecte y medis.

I. Son objecte es crear un concurs anual, per lo dia de la Mercè, 1^{er} diumenge d'Octubre, o' altra festa de la tardor que 's designarà, en lo qual premiar les composicions musicals qu'ho mereixin, ab subjecció al cartell qu'opartunament s'haurà publicat.

que sigui
l'Orfeó l'orga-
nizador y lo que
celebrin los Jochs

II. Al efecte 's remissin los Ds Socios (hombres y donas) del "Orfeó Catalá" patrocinadors de la Festa, particularment los mes entusiastas y dispuestos, pera nombrar entre ells y formar llista de subscripció dels quins vulgan cooperar i portar a cap l'idea.

III. Lo llenguatge d'ells serà lo catalá.

Dels Mantenedors.

IV. Serán individuos del cos de Mantenedors

- 1^{er} Los quins formen la llista esmentada en l'Art. II.
- 2^o Los guanyadors d'algun premi dels Jochs
- 3^o Los Presidents dels Events. Ajuntament y Diputació de Barcelona
- 4^o Las personas o' lo president de las societats qu' ofereixin algun premi en lo concurs (Aquestos sols serán Mantenedors per l'any en que donen un premi.)
- 5^o La Junta Directa del "Orfeó Catalá"
- 6^o Los Mestres del "Orfeó Catalá".

V. Constituint lo cos de Mantenedors, pera ingressar en ell no estant comprís lo neofit en cap de las bases del art. IV, menos la primera, bastarà esser soci del Orfeó Catalá y demanarlo per escrit dirigit al president dels Adjunts pera esser admés en sessió dels

mateigos.

- VI Los Mantenedors tindran lo dret d'assistir ab cinch individus de la seva familia a la festa anyals, e individualment als demés actes de la Societat (?) menys als de representació y sessions d'Adjunts y Jurat.
- VII També tenen lo dret de concórrer a las Juntas Gñals. ab ven y vot y ab caracter d'eligibles pera lo càrrech de vocals, adjunts.
- VIII Lo de demanar per escrit als Adjunts, convocatoria a Junta General extraordinaria, manifestant l'objecte. — Pera ésser atesa la demanda deu ferse, al menys per la quarta part dels Mantenedors.
- IX Tenen l'obligació de contribuir als gastos, pagant la cuota anyal que 'ls hi correspongui per repartó adelantant cinch pessetas a compte, en lo mes de Janer de cada any.
- X. Dita cuota deua d'ésser obligatoria pera tots los Mantenedors no compresos en lo par. 1^{er} Art. 4.^o

Dels Adjunts

- XI. Lo govern y administració, estona, si convé dels Adjunts que serán:
- 1^{er} Los individus de la Junta Directiva del Orfeó Catalá, ab los mateixos càrrechs que deuen pengir en dita Societat: President y Vis-President; Secretari 1^{er}; Secretari 2^o; Treasurer; Archiver y 4 Vocals.
 - 2^o Los dos Directors y subdirectors del Orfeó
 - 3^o Tres Mantenedors que nomenarí y annuament renovarí las Juntas Gñal, Ordinaria

XII Los Adjuntos se reunirán quant menys una vol
ta cada mes y la convocatoria la disposarà
lo President per iniciativa propia, o' quant ho
demandaran d'individuos adjuntos, no essent va-
lids los acorts si no's prenen per la mitat
més un del nombre dels adjunts. En cas contra-
ri se evidarà segons convocatoria pera dintre
las 24 horas vinientas y llevors serán valids los
acorts presos per majoria dels assistants oral
se vol que siga lo seu número. Lo President tindrà
doble vot en cas d'empat

XIII Podràn prendre acorts referents a tots los casos
no previstos en aquest Estatut - Reglament, los
quals no poden modificar siro en Junta
extraordinaria

XIV Los acorts se fixaràn en lo tantó d'annuís

Del President

XV Lo President es lo representant dels fachs en quant
actes convingui y los compromisos que com a tal
contregui, essent aprovats per los Adjuntos queden
garantits per la Societat.

XVI Les atribucions son:

- 1.^{er} Prendre totas las sessions y actes dels fachs
- 2.^o Prendre las Actas de totas las sessions que presideixi, oficial.
- 3.^{er} Resoldre per si tots los incidents imprevistos y
urgents, donantne compte als Adjuntos en la 1.^a sessió
- 4.^a Convocar J. G. quant estiga en discrepancia ab los
Adjuntos. D'aquesta atribució sols podrà fer us l'apalauy
- 5.^a Fer lo discurs de Reglament lo dia de la festa.

Del Vis-President.

XVII Substituirà al President en cas de malaltia o' ausencia;
pero may podrà fer us de l'atribució 4.^a d'aquet.

Del Secretari 1^{er}

- XVIII 1^a Li corresponen la redacció y origin de tots los documents de Secretaria.
- 2^a Signar ab lo President las Actas copiadas en lo libre al efecte
- 3^a Signar los demes documents per autorisació del President o adjuntos quand se li donguí.
- 4^a Redactar los borradors d'actas y copiarlos en lo libre al efecte
- 5^a Redactar las Memorias pera lo dia de la J. G. ordinaria y pera la festa dels Jochs
- 6^a Llegir avans ditas memorias en sessió d'Adjunts pera llur aprovació
- 7^a Formar un Inventari de tots los documents, si son curados y presentarlo als Adjunts si fi d'any

Del Secretari 2^m

- XIX De las mateixas atribucions del Secretari 1^{er} y ajudar a aquell quand lo solliciti.

Del Tresorer

- XX 1^a Fara lo cobrador, guardador y pagador dels fonsos y valors salvo en los casos si resoldrer per los adjunts als quals fara proposta d'un Conserje pera la part executiva de son càrrech quand no pugui fer ho los empleats del Orfeó Catalá
- 2^a Fara un presupost del any pera presentar a l'aprovació dels Adjunts y després de la J. G. Ordinaria
- 3^a Fara un Inventari dels mobles que hi haigui y un estat de comptes del any que també s'ha de presentar per los Adjunts y J. G. ordinaria

Del Arxiver

- XXI Findrà, si son correcte, la conservació de las composicions que vagin ingressant l'Arxiv per lo dispositiu en l'Art. XLIII y en formará Catalogh per ordre d'autors (alfabètic), lo qual presentarà als adjunts

avans de finir l'any

De los Vocals.

- XXII Organitzar~~an~~ als demés Adjunts, al canvi, en tots los treballs que puguin o se'ls demani y organitzar un cop cada mes, en las funcions de vocal de torn, de fer cumplir los presents Estatuts - Reglament, fins del local que serà lo del Orfeó Català.

De las Juntas Generales

- XXIII Podran esser ordinarias y extraordinarias
- XXIV Las J. G. ordinarias, se tindran en lo mes de Febrer de cada any, convocantlas lo President per medi de paper. Pas en tots los Mantenedors ab vint dias d'anticipacio y 'ls acorts que's prenguin seran valits a la primera convocatoria, siga quin se vulga lo nombre d'assistents, per majoria de vots.
- XXV L'ordre de la sessio ordinaria, sera:
- 1^{er} Lectura y aprobacio de la J. G. anterior ordinaria o extraordinaria
 - 2^{na} Lectura per lo (President) Treurer de l'estat de comptes del any anterior y del pressupost pera lo corrent, quals documents daran aprofitar.
 - 3^{er} Eleccio dels Adjunts de que parlar lo par. 3^{er} Art XI. y dels individus del jurat de que parlar l'art. XXXIII
 - 4^{ta} Obertura de discussio sobre qualsevol assumpte d'interès pera lo poble, limitantse en cas necessari al principi del President en 3 vots en pro y 3 en contra, ab una rectificacio pera cada torn, no poguent cada qual fer us de mes d'un torn. Lo President tindrà dos vots en cas d'emprat y podrà renovar o allargar la discussio
- XXVI Las J. G. extraordinarias las podran demanar: 1^{er} lo President d'acort al lo par. 4^{ta} Art XVI = 2^{na} Lo Adjunt per acort pres en sessio dels mantenedors per majoria absoluta de vots = 3^{er} La 1/4 part dels Mantenedors en la forma expressada en l'Art VIII.

XXVII Seran celebrarse, dins dels 15 dias d'ener demandadas

XXVIII L'ordre de la J. G. extraordinaria sera lo seguent:

1^{er} - Lectura per lo secretari, de l'Acta de J. G. anterior ord' d'act.

2^a " " " del objecte de la sessio

3^a Discussio del matere, ab iguals regles esmentadas en lo par. 4^t Art 25, sense que's puga tractar cap altre assumpte que lo que ha motivat la sessio.

XXIX Las J. G. ngon ordinarias o extraordinarias, seran celebrarse en dia festiu y hora habil - Seran solament de primera convocatoria. - Los acuts se fiquiran per espay de 15 dias en lo tant de costum.

XXX Los presents Estatuts - Reglament seran esser aprobats per J. G. extraordinaria del Orfes Catala.

De la Festa.

XXXI En lo 1^{er} de Mars de cada any s'obrirá y publicará un Cartell de convocatoria que's procurará fer arribar per tot Catalunya, Valencia, Mallorca, Rosello y Provença, Espanya y estranger.

XXXII Lo terme pera rebre composicions sera lo 30 Juny vinent.

XXXIII Se nomenará un Jurat qualificat compost dels Mestres del Orfes y de altres tres mestres o entitats aptes que nomenará la J. G. ordinaria.

XXXIV Los Mestres del Orfes podran deixar de formar part del Jurat, a voluntat seva, si aixis ho demanen per escrit, avans de la J. G. pera que aquesta nomeni substituents si ho esen convenient.

XXXV Se concediran 4 premis ordinaris si saber:

1^{er} Premi d'honor y cortesia, consistent en 1 copa d'or - Ofrenas del Orfes Catala a la col·leccio de 6 cançons populars catalanas mellor armonisadas per ^{coros} va veus, d'homes o mixtas, sense acompanyament instrumental.

2.^a Per la Patria. - 1 Escrit de Catalunya, d'or y esmalt - Ofrena del Gran Ajuntament de Barcelona - A la millor composició de caràcter musical català, pera veus de coro d'homes sols, qual composició deu esser inspirada en algim fet relacionat ab l'història, tradició o costums de Catalunya.

3.^a Per la Fe. - 1 Passionaria d'Argent. - Ofrena de la Gran Ajuntació de Barça - A la millor composició religiosa pera coro de veus mixtas solas o ab acompanyament d'orga armonium, preferintre las inspiradas en la musica popular catalana.

4.^a Per l'amor - 1 Orfra d'or y argent - Ofrena dels Montenedors, - A la millor col·lecció de deu cançons originals, de saber popular català i solo y acompanyament de piano, armonium, orfra o al tre instrument pulsat de corda.

Cada premi ab 3 accessits, ab facultat lo Jurat de augmentarlos fins a 5 accessits.

XXXVI A fins dels adjunts s'admitiran de particulars y toté tots los premis que s'ofereixin.

XXXVII Totas las composicions que's presenten en las enals hi entrin veus, la lletra deura esser catalana, valenciana, mallorquina, rossellonesa o provençal.

2.^a Las escritas ab altre llengua deuran portar aplicada la traducció en català.

3.^a En las composicions religioses podra posarse la llengua llatina sense necessitat de traducció.

4.^a Las composicions instrumentals, qual desenvolth obecigi a un argument determinat, deuran anar acompanyadas de dit argument escrit en català.

XXXVIII Totas las composicions presentadas portarain un lema que correspongui a l'escrit sobre una carpeta tambeada involuntament lo nom del autor respectiv.

IXL Lo prop. vinent 30 de Juliol deuran esser determinadas las composicions premiadas y lo Jurat deu haber presentat con veredict per publicarlo del mateix

modo que s'haurà fet ab lo cartell de convocatoria.

XL. L'ordre de la Festa serà lo següent:

1^{er} Lectura del discurs anyal qu'haurà escrit lo Sr. President

2^a Lectura per lo secretari, del veredict del Jurat.

3^{er} Lo guanyador del 1^{er} premi nomenarà "Reyna de la Festa."

4^t Proclamació de "trovadors", de que fa esment l'Art. XLVIII

5^t L'Orfio Català, a jirici del seu Director, executarà alguna o algunes de las composicions premiadas a qual efecte haurà pogut començar a estudiarlas des de lo 1^{er} de Juliol.

6^t Lo Director del Orfio, donarà algunes paraulas tocant la festa y aplaquant pera la vinenta.

XL I De mesura que lo Sr. secretari vagi llegint los lemas premiats, se desclorran les carpetas respectius y s'farà publicu lo nom de son autor qui arribarà en persona a recullir-lo. - Se no poguerho fer quedará lo premi bany la custodia del Tresorer a sa disposició fins al terme d'un any.

XL II Los carpetas d'autors no premiats se cremarán públicament un cop llegit lo veredict, salvant aquells enals autors ho demanin per escrit en lo qual copiarán a mes del lema los 3 primers compassos de la composició. - Orfio devrá ferho avans del dia de la festa

XL III Totas las obras presentadas quedarán de propietat del "Orfio Català", qui podrá executarlas sempre que ho tingui per convenient, sense donar-ne compte de cap mena a ningú ni satisferne drets o imports d'autor.

XL IV L'Orfio podrá publicar las obras premiadas si ho creu del cas, regalant alguns exemplars als

autors en nombre may major a vuitanta. En cas de que las composicions compresas en dits tomos siguin de varis autors dit numero d'exemplars se repartira a prorata entre ells.

- XLV Los autors podran publicar per son compte las sevas obras premiadas si no ho fa l'Orfeo demanantli llicencia per escrit y regalantli sis exemplars al moment de publicarse.
- XLVI Desde lo moment que'ls compositors prenguin part en lo Concurs, s'enten qui'acceptan totes las condicions avans indicadas y qui'elles s'hi comprometen taicitamente, obligats a las conseqüencias que'ls hi puguin pervenir en cas d'infringir las.
- XLVII Los temas para la concessió dels premis ordinaris sera invariable per l'espai de deu anys. Transcorreguts los quals, podran variar se si aiguis ho acordan los Mantenedors en J. G. extra ordinaria y recaigui majoria absoluta dels mateixos en la votació.
- XLVIII Los compositors qui'hoigin alcançat 3 premis ordinaris, seran nomenats "sois honoraris del Orfeo Catala" ab lo titol de "Froviders."

Dels Gastos.

- XLIX Los gastos annals se cubriran entre los Mantenedors, a qual efecto se llegira l'Etat de comptes en Junta General ordinaria.
- L. La quantitat maxima obligatoria del reparto no podra excedir de deu pesetas.
- LI Los Mantenedors per dret propi y los individuos del Jurat poden eximirse de dit reparto a llur voluntat.

- L II. Lo Mantenedor que no satisfassi las 5 Ptas. anticipadas per de gre's fa esment en l'Art IX per tot lo mes de Febrer, del any corresponent, p' lo que li correspongui afeigir per repartó dintre lo dos mesos següents d'haverse fet, quedará reparat dels Jochs, privat de tots los drets, qu'en ells pogués tenirhi, e impossibilitat del reingrés encare que sigui soci del Orfeo Catalá, ni no pague lo dente y las demás quantitats que han correspost per repartó als demás Mantenedors durant los anys desde sa sortida fins a son reingrés.
- L III. Sera reingressar Mantenedor lo qui s'en hagués reparat voluntariament. estant corrent de pago, satisfará 10 Ptas d'entrada.
- L IV. (Si després d'un repartó queda déficit), s'admitirán quantitats dels mateixos Mantenedors o altres personas o entitats que vulguin ferho.
- L V. Lo déficit final lo pagará l'Orfeo Catalá.

De la dissolució.

- L VI. La dissolució sols podrà tenir lloch:
- 1^{er} Per dissolució del Orfeo Catalá
 - 2^a Quan no hagin transcorregut tres anys sense celebrar la festa pera la qual han sigut creats los Jochs.
- L VII. Com lo Cos dels Jochs Florals Musicals, ne a esser una part integrant de l'Orfeo Catalá, la nivellació dels Actin y Passin dels mateixos, en cas de dissolució correrá per compte del Orfeo.

I qui hi sapiga mes que hi digni

Barcelona 6 de febrer de 1897

Abel Baró
Per la receptació.